



DTX
drums

ЭЛЕКТРОННЫЙ ПЭД

XP70

XP80

Руководство пользователя

 YAMAHA

DTX
drums

 YAMAHA

DTX
drums

RU

Номер модели, серийный номер, требования к источнику питания и пр. указаны на табличке с названием изделия в нижней части устройства или рядом с ней. Запишите серийный номер в расположенном ниже поле и сохраните данное руководство как подтверждение покупки; это поможет идентифицировать принадлежность устройства в случае кражи.

Номер модели.

Серийный номер.

(bottom_ru_02)

Важное примечание: Информация об условиях Гарантии для Клиентов в Российской Федерации [Русский]

Для получения подробной информации об условиях Гарантии на продукцию Yamaha в России, условиях гарантийного обслуживания, пожалуйста, посетите веб-сайт по адресу ниже (на сайте доступен файл с условиями для скачивания и печати) или обратитесь в офис представительства Yamaha в России.

<http://ru.yamaha.com/ru/support/>

ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ Внимательно прочтите, прежде чем приступить к эксплуатации.

Далее приведены правила техники безопасности, которые следует соблюдать, чтобы гарантировать безопасную эксплуатацию устройства, исключить возможность случайного получения травм пользователями или окружающими и повреждения имущества. В целях определения серьезности и непосредственной угрозы риска получения травмы или причинения вреда имуществу, связанного с неправильным обращением, правила техники безопасности подразделяются на две категории: ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ и ВНИМАНИЕ. Инструкции, представленные в разделе «Правила техники безопасности», имеют чрезвычайно важное значение для обеспечения безопасности и должны неукоснительно соблюдаться.

После прочтения данного руководства пользователя храните его в удобном месте для дальнейшего использования.



ВНИМАНИЕ

Обязательно соблюдайте приведенные далее основные правила техники безопасности во избежание нанесения серьезных травм себе и окружающим, а также повреждения инструмента и другого имущества. Они включают перечисленные ниже меры, но не ограничиваются ими.

- Если данное изделие используется совместно с системой стоек или подставкой для тарелки, не размещайте стойку или подставку на наклонной, неустойчивой поверхности или на ступеньках лестницы. Поломка или опрокидывание стойки или подставки может стать причиной травмы.
- Если это изделие используется с системой стоек или подставкой для тарелки, убедитесь, что все болты надежно затянуты. Кроме того, при регулировке высоты или наклона не ослабляйте болты внезапно. Ослабление болтов может стать причиной опрокидывания или падения отдельных частей и привести к травме.
- Внимательно следите за детьми, находящимися рядом с изделием или трогающими его. Неосторожные движения возле изделия могут привести к травме.
- При установке пэдов удалите особое внимание прокладке и размещению кабелей. Пользователь или окружающие могут споткнуться о небрежно расположенные кабели и упасть.
- Не модифицируйте изделие. Это может стать причиной травмы пользователя или повреждения/неработоспособности устройства.

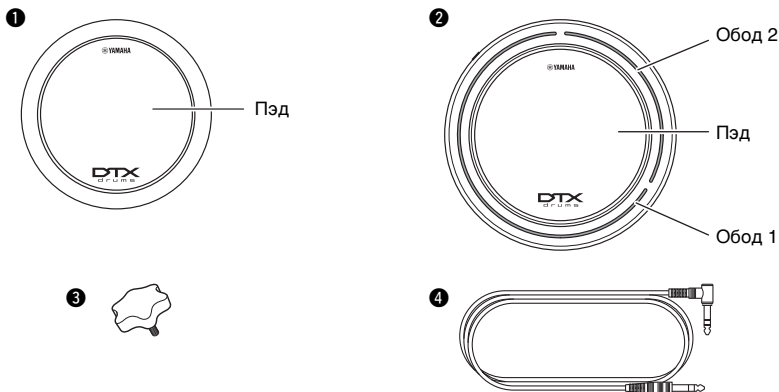
УВЕДОМЛЕНИЕ

- Не вставляйте на это устройство и не помещайте на него тяжелые предметы. Это может привести к повреждению.
- Не используйте и не храните изделие в условиях слишком высокой температуры (под прямыми солнечными лучами, рядом с источниками тепла, в закрытом автомобиле и т. д.) или высокой влажности (в ванной комнате, на улице в дождливый день и т. д.). Это может привести к деформации, обесцвечиванию, повреждению или неработоспособности изделия.
- Не следует оставлять какие-либо легко меняющие цвет материалы, например резиновые предметы, на поверхности пэдов ударных. В противном случае поверхность пэда ударных может окраситься. Соблюдайте особую осторожность в этом отношении при хранении пэдов ударных.
- При очистке изделия не используйте бензин, растворитель или спирт. Это может привести к обесцвечиванию или деформации. Протирайте изделие мягкой тканью, которая может быть слегка влажной и тщательно отжатой. Если изделие испачкано грязью, используйте ткань с нейтральным растворителем, а затем протрите остатки растворителя слегка влажной, тщательно отжатой тканью. Кроме того, не допускайте попадания воды или растворителя на прокладки в изделии, это может привести к их повреждению.
- При подключении и отключении кабелей держитесь за вилку, а не за кабель. Кроме того, не ставьте на кабель тяжелые или острые предметы. Применение к кабелю чрезмерной силы может привести к его повреждению, в том числе к разрыву проводов и т. д.
- Не следует нажимать или скрести предназначенную для игры поверхность пэда барабанными палочками, поскольку при этом пэд может стать менее чувствительным и играть на нем станет сложнее.

Комплект поставки

При приобретении набора пэдов пользователю следует проверить комплектность поставки в соответствии с «Руководством по сборке», прилагаемым к набору пэдов.

- **XR70:** ① Основной блок XR70 (1 шт.) ③ Стопорный болт (1 шт.) ④ Стерефонический кабель (1 шт.)
⑤ Руководство пользователя (данная брошюра, 1 шт.)
- **XR80:** ② Основной блок XR80 (1 шт.) ③ Стопорный болт (1 шт.) ④ Стерефонический кабель (1 шт.)
⑤ Руководство пользователя (данная брошюра, 1 шт.)



Технические характеристики

■ Пэд XR70

- Размер: 214 x 68 (В) мм (регулятор и стопорный болт не входят в комплект поставки)
- Вес: 1,2 кг
- Сенсорная система: триггерный датчик (пьезоэлектрический) x 1
- Выходное гнездо: стандартный стерефонический штекерный разъем

■ Пэд XR80

- Размер: 260 x 77 (В) мм (регулятор и стопорный болт не входят в комплект поставки)
- Вес: 1,6 кг
- Сенсорная система: триггерный датчик (пьезоэлектрический) x 1, переключатель обода (2 зоны) x 1
- Выходное гнездо: стандартный стерефонический штекерный разъем

Технические характеристики и их описание в данном Руководстве пользователя даны только для ознакомления. Корпорация Yamaha Corp. оставляет за собой право изменять изделия и их технические характеристики в любое время без предварительного уведомления. Технические характеристики, оборудование и дополнительные устройства могут зависеть от конкретного региона; уточните необходимую информацию в региональном представительстве Yamaha.

Пэды и входные гнезда триггера

Функции, которые может выполнять пэд, зависят от триггерных входных гнезд барабанного модуля, к которым этот пэд подключен. Таблицу соответствия функциональных возможностей пэда и типов входных гнезд см. на следующем веб-сайте:

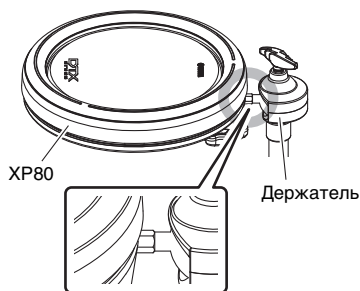
<https://download.yamaha.com/>

Установка

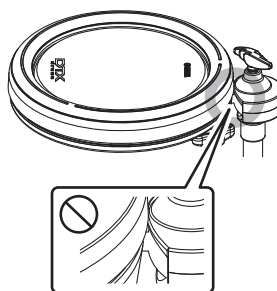
Меры предосторожности при монтаже XR80

Для гарантии безопасности проверьте, что пэд барабана XR80 и держатель не соприкасаются друг с другом при закреплении пэда барабана, его регулировке и настройке угла.

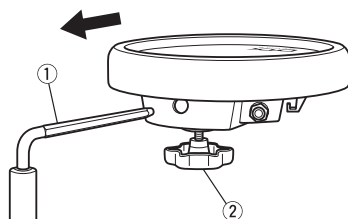
Пэд смонтирован правильно



Пэд смонтирован неправильно



После установки системы стоек (серии Yamaha RS и т. п.) или стандартной подставки тома (серии Yamaha WS и т. п.) прикрепите пэд, как показано на рисунке. Вставьте держатель барабана (шестигранный стержень) ① стойки или подставки тома в пэд и надежно затяните стопорный болт ② для фиксации.



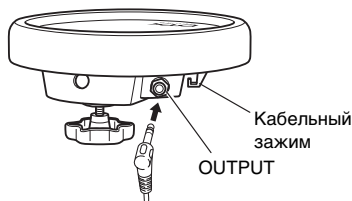
ВНИМАНИЕ

- Убедитесь, что пэд надежно прикреплен к стойке или подставке. Если болт затянут недостаточно, пэд может соскользнуть или упасть, вызвав при этом травму. Кроме того, если стойка или подставка размещены на неустойчивой поверхности, они могут упасть и нанести травму.

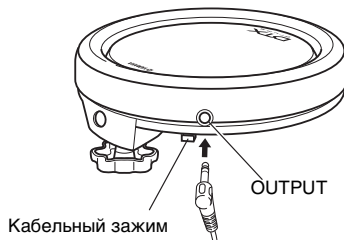
Подключения

Используйте прилагаемый стереофонический кабель для подключения выходного гнезда пэда серии XP к входному гнезду на электронном барабанном модуле серии DTX. Вставьте Г-образный штекер в выходное гнездо (OUTPUT) на пэде серии XP.

XP70



XP80



ПРИМЕЧАНИЕ

- С целью защиты кабеля и разъема обязательно оберните кабель вокруг кабельного зажима.

Поиск и устранение неисправностей

Нет звука, слишком низкий уровень громкости

- Проверьте, подключен ли пэд к входу с правильным номером на электронном барабанном модуле серии DTX с помощью прилагаемого стереофонического кабеля. Если пэд подключен с помощью монофонического кабеля, назначенные для секций обода тембры не воспроизводятся.

Дополнительную информацию о неполадках, описанных выше, и других неисправностях можно найти в Руководстве пользователя из комплекта поставки электронного барабанного модуля серии DTX. Если неполадку не удается устранить, воспользовавшись приведенными в руководствах рекомендациями, обратитесь к торговому представителю, у которого приобрели данное устройство.

Important Notice: Guarantee Information for customers in European Economic Area (EEA) and Switzerland

<p>Important Notice: Guarantee Information for customers in EEA* and Switzerland</p> <p>For detailed guarantee information about this Yamaha product, and Pan-EEA* and Switzerland warranty service, please either visit the website address below (Printable file is available at our website) or contact the Yamaha representative office for your country. * EEA: European Economic Area</p>	English
<p>Wichtiger Hinweis: Garantie-Information für Kunden in der EWR* und der Schweiz</p> <p>Für nähere Garantie-Information über dieses Produkt von Yamaha, sowie über den Pan-EWR*- und Schweizer Garantieservice, besuchen Sie bitte entweder die folgende angegebene Internetadresse (eine druckfähige Version befindet sich auch auf unserer Webseite), oder wenden Sie sich an den für Ihr Land zuständigen Yamaha-Vertrieb. * EWR: Europäischer Wirtschaftsraum</p>	Deutsch
<p>Remarque importante: informations de garantie pour les clients de l'EEE et la Suisse</p> <p>Pour des informations plus détaillées sur la garantie de ce produit Yamaha et sur le service de garantie applicable dans l'ensemble de l'EEE ainsi qu'en Suisse, consultez notre site Web à l'adresse ci-dessous (le fichier imprimable est disponible sur notre site Web) ou contactez directement Yamaha dans votre pays de résidence. * EEE : Espace Economique Européen</p>	Français
<p>Belangrijke mededeling: Garantie-informatie voor klanten in de EER* en Zwitserland</p> <p>Voor gedetailleerde garantie-informatie over dit Yamaha-product en de garantieservice in heel de EER* en Zwitserland, gaat u naar de onderstaande website (u vindt een afdrukbaar bestand op onze website) of neemt u contact op met de vertegenwoordiging van Yamaha in uw land. * EER: Europese Economische Ruimte</p>	Nederlands
<p>Aviso importante: información sobre la garantía para los clientes del EEE* y Suiza</p> <p>Para una información detallada sobre este producto Yamaha y sobre el soporte de garantía en la zona EEE* y Suiza, visite la dirección web que se incluye más abajo (la versión del archivo para imprimir esta disponible en nuestro sitio web) o póngase en contacto con el representante de Yamaha en su país. * EEE: Espacio Económico Europeo</p>	Español
<p>Aviso importante: informazioni sulla garanzia per i clienti residenti nell'EEA* e in Svizzera</p> <p>Per informazioni dettagliate sulla garanzia relativa a questo prodotto Yamaha e l'assistenza in garanzia nei paesi EEA* e in Svizzera, potete consultare il sito Web all'indirizzo riportato di seguito (è disponibile il file in formato stampabile) oppure contattate l'ufficio di rappresentanza locale della Yamaha. * EEA: Area Economica Europea</p>	Italiano
<p>Aviso importante: informações sobre as garantias para clientes da AEE* e da Suíça</p> <p>Para obter uma informação pormenorizada sobre este produto da Yamaha e sobre o serviço de garantia na AEE* e na Suíça, visite o site a seguir (o arquivo para impressão está disponível no nosso site) ou entre em contato com o escritório de representação da Yamaha no seu país. * AEE: Área Económica Europeia</p>	Português
<p>Σημαντική σημείωση: Πληροφορίες εγγύησης για τους πελάτες στον ΕΟΧ* και Ελλάδα</p> <p>Πα λεπτομερέστερες πληροφορίες εγγύησης σχετικά με το παρόν προϊόν της Yamaha και την κάλυψη εγγύησης σε όλες τις χώρες του ΕΟΧ και την Ελλάδα, επισκεφτείτε την παρακάτω ιστοσελίδα (Εκτυλώσιμη μορφή είναι διαθέσιμη στην ιστοσελίδα μας) ή απευθυνθείτε στην αντιπροσωπεία της Yamaha στη χώρα σας. * ΕΟΧ: Ευρωπαϊκός Οικονομικός Χώρος</p>	Ελληνικά
<p>Viktigt: Garantierinformation för kunder i EES-området* och Schweiz</p> <p>För detaljerad information om denna Yamaha-produkt samt garantier i hela EES-området* och Schweiz kan du antingen besöka nedanstående webbadress (en utskriftsvänlig fil finns på webbplatsen) eller kontakta Yamahas officiella representant i ditt land. * EES: Europeiska Ekonomiska Samarbetsområdet</p>	Svenska
<p>Viktig merknad: Garantierinformasjon for kunder i EØS* og Sveits</p> <p>Detaljert garantierinformasjon om dette Yamaha-produktet og garantier i hele EØS-området* og Sveits kan fås enten ved å besøke nettstedene nedenfor (utskriftsversjon finnes på våre nettsider) eller kontakte Yamahas offisielle representant i landet der du bor. * EØS: Det europeiske økonomiske samarbeidsområdet</p>	Norsk
<p>Vigtigt oplysning: Garantiplysninger til kunder i EØO* og Schweiz</p> <p>De kan finde detaljerede garantiplysninger om dette Yamaha-produkt og den fælles garantierordening for EØO* (og Schweiz) ved at besøge det websted, der er angivet nedenfor (der findes en fil, som kan udskrives, på vores websted), eller ved at kontakte Yamahas nationale repræsentationskontor i det land, hvor De bor. * EØO: Det Europæiske Økonomiske Område</p>	Dansk
<p>Tärkeä ilmoitus: Takuutiedot Euroopan talousalueen (ETA)* ja Sveitsin asiakkaille</p> <p>Tämän Yamaha-tuotteen sekä ETA-alueen ja Sveitsin takuuta koskevat yksityiskohtaiset tiedot saatte olla edevasta nettiosoitteesta. (Tulostettava tiedosto saatavissa sivustollamme.) Voititte myös ottaa yhteyttä paikalliseseen Yamaha-edustajaan. *ETA: Euroopan talousalue</p>	Suomi
<p>Ważne: Warunki gwarancyjne obowiązujące w EOG* i Szwajcarii</p> <p>Aby dowiedzieć się więcej na temat warunków gwarancyjnych tego produktu firmy Yamaha i serwisu gwarancyjnego w całym EOG* i Szwajcarii, należy odwiedzić wskazaną poniżej stronę internetową (Plik gotowy do wydruku znajduje się na naszej stronie internetowej) lub skontaktować się z przedstawicielem firmy Yamaha w swoim kraju. * EOG — Europejski Obszar Gospodarczy</p>	Polski
<p>Důležité oznámení: Záruční informace pro zákazníky v EHS* a ve Švýcarsku</p> <p>Podrobné záruční informace o tomto produktu Yamaha a záručním servisu v celém EHS* a ve Švýcarsku naleznete na níže uvedené webové adrese (soubor k tisku je dostupný na našich webových stránkách) nebo se můžete obrátit na zastoupení firmy Yamaha ve vaší zemi. * EHS: Evropský hospodářský prostor</p>	Česky
<p>Fontos figyelmeztetés: Garancia-információk az EGT* területén és Svájcban élő vásárlók számára</p> <p>A jelen Yamaha termékre vonatkozó részletes garancia-információk, valamint az EGT*-re és Svájcra kiterjedő garanciális szolgáltatás tekintetében keresse fel webhelyünket az alábbi címen (a webhelyen nyomtatható fájl is található), vagy pedig lépjen kapcsolatba az országában működő Yamaha képviselői irodával. * EGT: Európai Gazdasági Térség</p>	Magyar
<p>Oluline märkus: Garantiteave Euroopa Majanduspiirkonna (EMP)* ja Šveitsi klientidele</p> <p>Täpsemat teabes saamiseks selle Yamaha toote garantii ning kogu Euroopa Majanduspiirkonna ja Šveitsi garantiteeninduse kohta, külastage palun veebisaiti alljärgneval aadressil (meie saidil on saadaval printitav fail) või pöörduge Teie regiooni Yamaha esinduse poole. * EMP: Euroopa Majanduspiirkond</p>	Eesti keel
<p>Svarīgs paziņojums: garantijas informācija klientiem EEZ* un Šveicā</p> <p>Lai saņemtu detaļācu garantijas informāciju par šo Yamaha produktu, kā arī garantijas apkalpošanu EEZ* un Šveicā, lūdzam apmeklēt zemāk norādīto tīmekļa vietnes adresi (tīmekļa vietnē ir pieejams drukājams fails) vai sazināties ar Jūsu valsts apkalpošotāju Yamaha pārstāvniecībā. * EEZ: Eiropas Ekonomikas zona</p>	Latviešu
<p>Dėmesio: Informacija dėl garantijos pirkėjams EEE* ir Šveicarijoje</p> <p>Jei reikia išsamioms garantijos informacijos apie šį „Yamaha“ produktą ir jo techninę priežiūrą visoje EEE* ir Šveicarijoje, apsilankykite mūsų svetainėje toliau nurodytu adresu (svetainėje yra spausdinamas failas arba kreipkitės į „Yamaha“ atstovą įveikdami savo šalį). * EEE – Europos ekonominė erdvė</p>	Lietuvių kalba
<p>Dôležité upozornenie: Informácie o záruke pre zákazníkov v EHP* a Švajčiarsku</p> <p>Podrobné informácie o záruke týkajúce sa tohto produktu od spoločnosti Yamaha a garančnom servise v EHP* a Švajčiarsku nájdete na webovej stránke uvedenej nižšie (na našej webovej stránke je k dispozícii súbor na tlač) alebo sa obráťte na zástupcu spoločnosti Yamaha vo svojej krajine. * EHP: Európsky hospodársky priestor</p>	Slovenčina
<p>Pomembno obvestilo: Informacije o garanciji za kupce v EGP* in Švici</p> <p>Za podrobnejše informacije o tem Yamahinem izdelku ter garancijskem servisu v celotnem EGP in Švici, obiščite spletno mesto, ki je navedeno spodaj (natisljiva datoteka je na voljo na našem spletnem mestu), ali se obrnite na Yamahinega predstavnika v svoji državi. * EGP: Evropski gospodarski prostor</p>	Slovenščina
<p>Важно съобщение: Информация за гаранцията за клиенти в ЕИП* и Швейцария</p> <p>За подробна информация за гаранцията за този продукт на Yamaha и гаранционното обслужване в паневропейската зона на ЕИП* и Швейцария или посетете посещения по-долу web сайт (на нашия web сайт има файл за печат), или се свържете с представителния офис на Yamaha във вашата страна. * ЕИП: Европейски икономическо пространство</p>	Български език
<p>Notificare importantă: Informații despre garanție pentru clienții din SEE* și Elveția</p> <p>Pentru informații detaliate privind acest produs Yamaha și serviciul de garanție Pan-SEE* și Elveția, vizitați site-ul în adresa de mai jos (fișierul imprimabil este disponibil pe site-ul nostru) sau contactați biroul reprezentanței Yamaha din țara dumneavoastră. * SEE: Spațiul Economic European</p>	Limba română
<p>Važna obavijest: Informacije o jamstvu za države EGP-a i Švicarske</p> <p>Za detaljne informacije o jamstvu za ovaj Yamahin proizvod te jamstvenom servisu za cijeli EGP i Švicarsku, molimo Vas da posjetite web-stranicu navedenu u nastavku ili kontaktirate ovlaštenog Yamahinog dobavljača u svojoj zemlji. * EGP: Evropski gospodarski prostor</p>	Hrvatski

<https://europe.yamaha.com/warranty/>

NORTH AMERICA

CANADA
Yamaha Canada Music Ltd.
 135 Milner Avenue, Toronto, Ontario M1S 3R1, Canada
 Tel: +1-416-298-1311

U.S.A.
Yamaha Corporation of America
 6600 Orangeflour Avenue, Buena Park, CA 90620, U.S.A.
 Tel: +1-714-522-9011

CENTRAL & SOUTH AMERICA

MEXICO
Yamaha de México, S.A. de C.V.
 Av. Insurgentes Sur 1647 Piso 9, Col. San José
 Insurgentes, Delegación Benito Juárez, México, D.F.,
 C.P. 03900, México
 Tel: +52-55-5804-0600

BRAZIL
Yamaha Musical do Brasil Ltda.
 Rua Fidêncio Ramos, 302 – Cj 52 e 54 – Torre B – Vila
 Olímpia – CEP 04551-010 – São Paulo/SP, Brazil
 Tel: +55-11-3704-1377

ARGENTINA
Yamaha Music Latin America, S.A.,
Sucursal Argentina
 Olga Cossetini 1553, Piso 4 Norte,
 Madero Este-C1107CEK, Buenos Aires, Argentina
 Tel: +54-11-4119-7000

PANAMA AND OTHER LATIN
AMERICAN COUNTRIES/CARIBBEAN COUNTRIES
Yamaha Music Latin America, S.A.
 Edificio Torre Davivienda, Piso: 20
 Avenida Balboa, Marbella, Corregimiento de Bella
 Vista, Ciudad de Panamá, Rep. de Panamá
 Tel: +507-269-5311

EUROPE

THE UNITED KINGDOM/IRELAND
Yamaha Music Europe GmbH (UK)
 Sherbourne Drive, Tilbrook, Milton Keynes,
 MK7 8BL, U.K.
 Tel: +44-1908-366700

GERMANY
Yamaha Music Europe GmbH
 Siemensstrasse 22-34, 25462 Rellingen, Germany
 Tel: +49-411-303-0

SWITZERLAND/LIECHTENSTEIN
Yamaha Music Europe GmbH, Branch
Switzerland in Thalwil
 Seestrasse 18a, 8800 Thalwil, Switzerland
 Tel: +41-44-3878080

**AUSTRIA/CROATIA/CZECH REPUBLIC/
 HUNGARY/ROMANIA/SLOVAKIA/SLOVENIA**
Yamaha Music Europe GmbH, Branch Austria
 Schleiergasse 20, 1100 Wien, Austria
 Tel: +43-1-60203900

POLAND
Yamaha Music Europe GmbH
 Spz o.o. Oddział w Polsce
 ul. Wielicka 52, 02-657 Warszawa, Poland
 Tel: +48-22-880-08-88

BULGARIA
Dinacord Bulgaria LTD.
 Bul. Iskarski Schose 7 Targowski Zentar Evropa
 1528 Sofia, Bulgaria
 Tel: +359-2-978-20-25

MALTA
Olympus Music Ltd.
 Vailletta Road, Mosta MST9010, Malta
 Tel: +356-2133-2093

NETHERLANDS/BELGIUM/LUXEMBOURG
Yamaha Music Europe, Branch Benelux
 Clarissenhof 5b, 4133 AB Vianen, The Netherlands
 Tel: +31-347-358040

FRANCE
Yamaha Music Europe
 7 rue Ambroise Croizat, Zone d'activités de Pariest,
 77183 Croissy-Beaubourg, France
 Tel: +33-1-6461-4000

ITALY
Yamaha Music Europe GmbH, Branch Italy
 Via Tinelli N.67/69 20855 Gerno di Lesmo (MB), Italy
 Tel: +39-039-9065-1

SPAIN/PORTUGAL
Yamaha Music Europe GmbH Iberica, Sucursal en España
 Ctra. de la Corona km. 17,200, 28231
 Las Rozas de Madrid, Spain
 Tel: +34-91-639-88-88

GREECE
Philippos Nakas S.A. The Music House
 19th km. Leof. Lavriou 190 02 Peania – Attiki, Greece
 Tel: +30-210-6686260

SWEDEN
Yamaha Music Europe GmbH Germany filial
Scandinavia
 1A Wettergrensgata 1, 400 43 Göteborg, Sweden
 Tel: +46-31-89-34-00

DENMARK
Yamaha Music Denmark,
Filial of Yamaha Music Europe GmbH, Tyskland
 Generatorvej 8C, ST. TH., 2860 Soborg, Denmark
 Tel: +45-44-92-49-00

FINLAND
F-Musiikki Oy
 Antakenttie 4
 FI-01510 Vantaa, Finland
 Tel: +358 (0)96185111

NORWAY
Yamaha Music Europe GmbH Germany -
Norwegian Branch
 Grini Næringspark 1, 1332 Østerås, Norway
 Tel: +47-6716-7800

ICELAND
Hjodfaerhusid Ehf.
 Síðumála 20
 IS-108 Reykjavik, Iceland
 Tel: +354-525-5050

CYPRUS
Nakas Music Cyprus Ltd.
 Nikis Ave 2k
 1086 Nicosia
 Tel: +357-22-511080

MAJOR MUSIC CENTER
 21 Ali Riza Ave. Ortakoy
 P.O. Box 475 Leikosa, Cyprus
 Tel: (392) 227 9213

RUSSIA
Yamaha Music (Russia) LLC.
 Room 37, entrance 7, bld. 7, Kievskaya street, Moscow,
 121059, Russia
 Tel: +7-495-626-5005

OTHER EUROPEAN COUNTRIES
Yamaha Music Europe GmbH
 Siemensstrasse 22-34, 25462 Rellingen, Germany
 Tel: +49-411-303-0

AFRICA
Yamaha Music Gulf FZE
 JAFZA-16, Office 512, P.O. Box 17328,
 Jebel Ali FZE, Dubai, UAE
 Tel: +971-4-801-1500

MIDDLE EAST

TURKEY
Yamaha Music Europe GmbH
Merkezi Almanya Türkiye Istanbul Subesi
Mor Sumbul Sokak Varyap Meridian Business 1 Blok
 No:1113-114-115
 Baii Ateşehir İstanbul, Turkey
 Tel: +90-216-275-7960

ISRAEL
RBX International Co., Ltd.
 P.O. Box 10245, Petach-Tikva, 49002
 Tel: (972) 3-925-6900

OTHER COUNTRIES
Yamaha Music Gulf FZE
 JAFZA-16, Office 512, P.O. Box 17328,
 Jebel Ali FZE, Dubai, UAE
 Tel: +971-4-801-1500

ASIA

THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA
Yamaha Music & Electronics (China) Co., Ltd.
 2F, Yunhedasha, 1818 Xinzhu-lu, Jingan-qu, Shanghai, China
 Tel: +86-400-051-7700

HONG KONG
Tom Lee Music Co., Ltd.
 11/F, Silvercord Tower 1, 30 Canton Road,
 Tsimshatsui, Kowloon, Hong Kong
 Tel: +852-2737-7688

INDIA
Yamaha Music India Private Limited
 P-401, JMD Megapolis, Sector-48, Sohna Road,
 Gurugram-122018, Haryana, India
 Tel: +91-124-485-3300

INDONESIA
PT. Yamaha Music Indonesia (Distributor)
Yamaha Music Center Bldg. Jalan Jend. Gatot Subroto
 Kav. 4, Jakarta 12930, Indonesia
 Tel: +62-21-520-2577

KOREA
Yamaha Music Korea Ltd.
 11F, Prudential Tower, 298, Gangnam-daero,
 Gangnam-gu, Seoul, 06253, Korea
 Tel: +82-2-3467-3300

MALAYSIA
Yamaha Music (Malaysia) Sdn. Bhd.
 No. 8, Jalan Perbandaran, Kelana Jaya, 47301
 Petaling Jaya, Selangor, Malaysia
 Tel: +60-3-78039090

SINGAPORE
Yamaha Music (Asia) Private Limited
 Block 202 Hougang Street 21, #02-00,
 Singapore 530202, Singapore
 Tel: +65-6740-9200

TAIWAN
Yamaha Music & Electronics Taiwan Co., Ltd.
 2F, No.1, Yuanfong Rd., Banqiao Dist.,
 New Taipei City 22063, Taiwan (R.O.C.)
 Tel: +886-2-7741-8888

THAILAND
Siam Music Yamaha Co., Ltd.
 3, 4, 15, 16th Fl., Siam Motors Building,
 891/ Rama 1 Road, Wangmai,
 Pathumwan, Bangkok 10330, Thailand
 Tel: +66-2215-2622

VIETNAM
Yamaha Music Vietnam Company Limited
 15th Floor, Nam A Bank Tower, 201-203 Cach Mang
 Thang Tam St., Ward 4, Dist. 3, Ho Chi Minh City, Vietnam
 Tel: +84-28-3818-1122

OTHER ASIAN COUNTRIES
<https://asia-latinamerica-mea.yamaha.com/index.html>

OCEANIA

AUSTRALIA
Yamaha Music Australia Pty. Ltd.
 Level 1, 80 Market Street, South Melbourne, VIC 3205
 Australia
 Tel: +61-3-9693-5111

NEW ZEALAND
Music Works LTD
 P.O. BOX 6246, Wellesley, Auckland 4680, New Zealand
 Tel: +64-9-634-0099

COUNTRIES AND TRUST
TERRITORIES IN PACIFIC OCEAN
<https://asia-latinamerica-mea.yamaha.com/index.html>